

Alemanha-Dortmund: Serviços de transporte público rodoviário

OJ S 55/2021 19/03/2021

Anúncio de concurso – sectores especiais

Serviços

Base jurídica:

Diretiva 2014/25/UE

Secção I: Entidade adjudicante

I.1. Nome e endereços

Nome oficial: Dortmunder Stadtwerke AG

Endereço postal: Deggingstraße 40

Localidade: Dortmund

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Código postal: 44141

País: Alemanha

Pessoa de contacto: Luther Rechtsanwaltsgesellschaft mbH, Dr. Stefan Mager

Correio eletrónico: stefan.mager@luther-lawfirm.com

Telefone: +49 201922024024

Endereço(s) Internet:

Endereço principal: www.dsw21.de

I.1. Nome e endereços

Nome oficial: Flughafen Dortmund GmbH

Endereço postal: Flugplatz 21

Localidade: Dortmund

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Código postal: 44319

País: Alemanha

Pessoa de contacto: Luther Rechtsanwaltsgesellschaft mbH, Dr. Stefan Mager

Correio eletrónico: stefan.mager@luther-lawfirm.com

Endereço(s) Internet:

Endereço principal: www.dsw21.de

I.2. Informação sobre aprovisionamento conjunto

O contrato envolve aquisição conjunta

O contrato é adjudicado por uma central de compras

I.3. Comunicação

Os documentos do concurso estão disponíveis gratuitamente para acesso direto, completo e ilimitado em: <https://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/notice/CXPSYDFYS2S>

Para obter mais informações, consultar o endereço indicado acima

As propostas ou pedidos de participação devem ser enviados eletronicamente para:

<https://www.evergabe.nrw.de/VMPCenter/notice/CXPSYDFYS2S>

I.6. Atividade principal

Atividades recreativas, culturais e religiosas

Secção II: Objeto

II.1. Quantidade ou âmbito do concurso

II.1.1. Título

Fremdlinienvergabe

Número de referência: 1472323

II.1.2. Código CPV principal

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.1.3. Tipo de contrato

Serviços

II.1.4. Descrição resumida

DSW21 (im Folgenden: Der Auftraggeber) wurde mit einem öffentlichen Dienstleistungsauftrag von der Stadt Dortmund betraut, öffentliche Personenverkehrsdienste im Linienverkehr zu erbringen. Der Auftraggeber befördert insgesamt jährlich ca. 134 Mio. Fahrgäste und beabsichtigt, mit dieser Ausschreibung Busverkehrsleistungen in den Losen 1 bis 7 zu beschaffen. Die Ausschreibung umfasst hierzu Linienverkehre im städtischen Busverkehr im Bedienungsgebiet des Auftraggebers.

Bezüglich des Loses 8 beschafft DSW21 gemeinsam mit der Flughafen Dortmund GmbH im Rahmen dieser Ausschreibung Personenverkehrsdienste. Die Ausschreibung umfasst hierzu Linienverkehre im städtischen Busverkehr im Bedienungsgebiet der Auftraggeber.

II.1.5. Valor total estimado

II.1.6. Informação sobre os lotes

Contrato dividido em lotes: sim

Podem ser apresentadas propostas para número máximo de lotes: 4

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente: 4

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 1

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 1 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „Nordost“. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 414, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 430, 431, 436, 438, 439, 442, E423, E425, E436, E439, E441 mit einem Umfang von derzeit jährlich ca. 578.000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 12 Niederflur-Linienbussen (zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,

b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1014 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,

c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 2

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 2 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „Nordost“. Dies umfasst im

Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 410, 411, 417, 420, 424, 427, 430, 436, E424, E436, E437 mit einem Umfang von derzeit jährlich ca. 480 000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 10 Niederflur-Gelenkbussen (zzgl. Reserve).

Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,

b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 2499 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,

c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 3

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 3 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „Innenstadt“. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 410, 412, 420, 422, 436, 452, 453, E410,

E422, E436, E453, E475 mit einem derzeitigen Umfang von derzeit jährlich ca. 718 000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 14 Niederflur-Linienbussen (zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,

b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1182 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,

c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 4

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

II.2.4. Descrição do concurso

Los 4 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „Innenstadt“. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 416, 445, 455, 460, E452, E455, E460, E475 mit einem derzeitigen Umfang von derzeit jährlich ca. 350 000 Fahrplan-Kilometer. Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 6 Niederflur-Gelenkbussen (zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

- a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,
- b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1 500 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,
- c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 5

II.2.2.

Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 5 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „West“. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 447, 462, 463, 465, 466, 470, 471, 472, E410, E447, E461, E462, E465, E470, E471, E472 mit einem derzeitigen Umfang von derzeit jährlich ca. 506.000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 5 Niederflur-Gelenkbussen und ca. 8 Niederflur-Linienbussen (jeweils zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado**II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico**

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,

b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1 926 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,

c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen
Lote n.º: 6

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt
Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 6 umfasst Teile des Linienverkehrs im Stadtgebiet „Nordwest“. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 461, 469, 471, 472, 474, 476, E461, E462, E465, E469, E470, E472, E480, E481 mit einem derzeitigen Umfang von derzeit jährlich ca. 370 000 Fahrplan-Kilometer.
Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 6 Niederflur-Gelenkbussen und ca. 4 Niederflur-Linienbussen (jeweils zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36
O contrato é passível de recondução: sim
Descrição das renovações:
Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim
Descrição das opções:
Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:
a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,
b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1 839 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,
c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.
Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen
Lote n.º: 7

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Deggingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

Los 7 umfasst Teile des Linienverkehrs im gesamten Stadtgebiet mit Kleinbussen. Dies umfasst im Wesentlichen Leistungen auf den heutigen Linien 417, 424, 425, 426, 465, 471, 473, 474, 476, 477, E410 mit einem derzeitigen Umfang von derzeit jährlich ca. 392 000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 4 Kleinbussen (zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch

Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,

b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 1 095 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,

c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.

Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

II.2. Descrição

II.2.1. Título

Vergabe von Busverkehrsleistungen

Lote n.º: 8

II.2.2. Código(s) CPV adicional(is)

60112000 Serviços de transporte público rodoviário

II.2.3. Local de execução

Código NUTS: DEA52 Dortmund, Kreisfreie Stadt

Local principal de execução: Dortmunder Stadtwerke AG Degglingstraße 40 44141 Dortmund

II.2.4. Descrição do concurso

DSW21 und die Flughafen Dortmund GmbH beschaffen mit Los 8 den Linienverkehr der Airport Linien „Airport-Express“, „Airport-Shuttle“, die heutige Linie 490 und einen E-Wagen im Schülerverkehr. Das Los hat einen Umfang von derzeit jährlich ca. 466 000 Fahrplan-Kilometer.

Die Fahrleistungen erfordern den Einsatz von ca. 5 Niederflur-Linienbussen (zzgl. Reserve). Näheres hierzu regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.5. Critérios de adjudicação

O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

II.2.6. Valor estimado

II.2.7. Duração do contrato, acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

Duração em meses: 36

O contrato é passível de recondução: sim

Descrição das renovações:

Durch einseitige Erklärung des Auftraggebers 3 Mal um je weitere 12 Monate.

II.2.10. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2.11. Informação sobre as opções

Opções: sim

Descrição das opções:

Der Auftraggeber besitzt die einseitige Option, das Verkehrsangebot durch

Leistungsänderungen fortzuschreiben und/oder anzupassen. Der Auftraggeber kann daher insbesondere:

- a) mengenmäßige Änderungen der Verkehrsleistungen in Form von Zu- und Abbestellungen oder Umbestellungen im Umfang von bis zu 15 % der im jeweiligen Vorjahr geschuldeten Verkehrsleistung und insgesamt bis zu 25 % der in der Regelvertragslaufzeit geschuldeten Verkehrsleistung verlangen,
 - b) kurzfristig kalenderjährlich bis zu 420 Einsatzstunden für Verstärkerfahrten zum Einsatz im gesamten Bedienungsgebiet des Auftraggebers abrufen,
 - c) verlangen, dass bei den nach der Leistungsbeschreibung einzusetzenden Fahrzeugen, soweit technisch machbar, weitere Ausstattungsmerkmale gegen Vergütung aus- bzw. nachgerüstet werden.
- Näheres zu Optionen regeln die Vergabeunterlagen.

II.2.13. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

II.2.14. Informação adicional

Secção III: Informação de carácter jurídico, económico, financeiro e técnico

III.1. Condições de participação

III.1.1. Habilitação para o exercício da atividade profissional, incluindo requisitos em matéria de inscrição em registos profissionais ou comerciais

Lista e breve descrição das condições:

Die unter Ziffer III.1.1) geforderten Erklärungen und Nachweise sind vom Bewerber und bei Bewerbergemeinschaften jeweils von allen Mitgliedern vorzulegen. Ausländische Bewerber haben gleichwertige Nachweise der für sie zuständigen Behörde/Institution ihres Heimatlandes beizubringen. Diese sind auf Nachfrage des Auftraggebers ins Deutsche zu übersetzen, was in diesem Fall durch eine beglaubigte Übersetzung geschehen muss.

Folgende Eigenerklärungen und Nachweise sind einzureichen:

1. Aktueller Auszug aus dem Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Herkunftslandes. Falls keine Eintragungspflicht im Handelsregister besteht, eine formlose Erklärung, weshalb für den Bieter keine Eintragungspflicht besteht und darüber, wer die vertretungsberechtigten Personen sind,
2. Aktueller Nachweis der Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft,
3. Soweit zutreffend: Bewerbergemeinschaftserklärung. Hierfür ist das Formular I „Erklärung der Bewerbergemeinschaft“ zu verwenden,
4. Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach §§ 123, 124 GWB. Diese Erklärungen können durch die Abgabe des den Vergabeunterlagen beigefügten Formulars II „Eigenerklärung zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen“ erbracht werden,
5. Erklärung zu § 19 Abs. 3 MiLoG. Hierfür ist das Formblatt III „Erklärung zu § 19 Abs. 3 MiLoG“ zu verwenden,
6. Eigenerklärung zur Anti-Terror-Erklärung nach §§ 18 und 19 Außenwirtschaftsgesetz. Hierfür ist das Formular IV „Eigenerklärung zur Anti-Terror-Erklärung“ zu verwenden.

III.1.2. Capacidade económica e financeira

Lista e breve descrição dos critérios de seleção:

Die unter Ziffer III.1.2) geforderten Erklärungen und Nachweise sind vom Bewerber bzw. einer Bewerbergemeinschaft als solcher oder getrennt von jedem Mitglied vorzulegen. Im Übrigen gilt das unter Ziffer III.1.1) ausgeführte. Geforderte Erklärungen/Nachweise sind:

1. Eigenerklärung, dass der Bewerber eine Betriebshaftpflichtversicherung mit Mindestdeckungssummen in Höhe von 2,5 Mio. EUR für Personenschäden, 2,5 Mio. EUR für Sachschäden und 250 000 EUR für Vermögensschäden sowie 20 000 EUR bei Tätigkeits- und Bearbeitungsschäden je Schadensfall hat bzw. im Auftragsfall unverzüglich abschließen wird. Die Maximierung der Ersatzleistungen muss mindestens das 2-fache der genannten Deckungssummen pro Jahr betragen. Hierzu ist das Formular V „Erklärung zu der Betriebshaftpflichtversicherung“ zu verwenden.
 2. Eigenerklärung über den Gesamtumsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren und über den Umsatz im Bereich der Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG, ohne Verkehrsleistungen gemäß §§ 42a, 43-49 PBefG (vergleichbarer Umsatz). Hierzu ist das Formular VI „Erklärung zu den Umsätzen“ zu verwenden.
- Nível(is) mínimo(s) das normas eventualmente aplicáveis:
- Bei Ziffer 1: Die angegebenen Deckungssummen dürfen nicht unterschritten werden.
- Bei Ziffer 2: Für Los 1 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,7 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 2 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,6 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 3 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,8 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 4 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,4 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 5 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,6 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 6 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,4 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 7 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,5 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Für Los 8 wird der Bewerber nur dann als geeignet angesehen, wenn die Summe des vergleichbaren Umsatzes der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre 0,5 Mio. EUR netto im Mittel erreicht oder überschritten worden ist.
- Bei Bewerbungen auf mehrere Lose:
- Bewerber müssen sich noch nicht im Teilnahmewettbewerb für ein Angebot auf ein Los oder mehrere Lose festlegen. D. h. ein Teilnahmeantrag/eine Bewerbung kann in Bezug auf ein Los, mehrere Lose oder alle Lose abgegeben werden.
- Wird beabsichtigt, nach Ablauf des Teilnahmewettbewerbs für mehrere Lose ein Angebot einzureichen, ist dreierlei zu beachten:
1. Es kann höchstens auf bis zu 4 Lose ein Angebot eingereicht werden (Angebotslimitierung).
 2. Der Umsatznachweis muss jedes einzelne der Lose, auf die ein Angebot gelegt werden soll, abdecken. D. h. bspw. der Bieter/die Bietergemeinschaft muss mit seinem/ihrem Teilnahmeantrag bei einem Angebot auf die Lose 2, 4, 5 und 6 die Umsatzanforderung der Lose 2, 4, 5 und 6 in Summe nachgewiesen haben.
 3. Der Auftraggeber benennt daher gegenüber dem Bewerber im Rahmen der Aufforderung zur Angebotsabgabe die für eine Angebotsabgabe in Betracht kommenden Lose und

Loskombinationen. Dabei berücksichtigt der Auftraggeber zugleich die Mindestanforderungen in Bezug auf die geforderten Referenzen gem. Ziffer III.1.3) dieser Bekanntmachung. Auf das dort bezeichnete Prozedere wird insoweit verwiesen. Der Bieter kann sodann frei wählen, auf welches der benannten Lose bzw. welche der benannten Loskombinationen er ein Angebot einreicht. Die Angebotslimitierung (max. zulässig sind Angebote auf 4 Lose) wird bei den vom Auftraggeber benannten Loskombinationen berücksichtigt.

III.1.3. Capacidade técnica e profissional

Lista e breve descrição dos critérios de seleção:

1. Erklärung: Hauptsitz des Unternehmens, Standorte, Verkehrsleiter, Betriebsleiter, Vollzeitstellen im letzten abg. GJ insg., davon Busfahrer, Tarifvertrag und Organisationsstruktur, aktueller Busbestand (Flottenstruktur, Alter und Ausstattungsmerkmale). Hierfür ist das Formular VII zu verwenden. Zum Nachweis der Referenzen ist das Formular VIII zu verwenden. Bei Losen 1-7 zählen Verkehrsleistungen gem. §§ 42a, 43-49 PBefG nicht. Der Nachweis kann durch Vorlage einer oder mehrerer Referenzen erfolgen.
2. Los 1: (2.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (2.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (2.2.1): über mindestens 575 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (2.2.2) bei denen durchschnittlich mindestens 3 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder – Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.
3. Los 2: (3.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (3.2) innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (3.2.1): über mindestens 480 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (3.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 2 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder –Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.
4. Los 3: (4.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (4.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (4.2.1): über mindestens 700 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (4.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 3 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder –Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden. Der Nachweis kann durch Vorlage einer oder mehrerer Referenzen erfolgen.
5. Los 4: (5.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (5.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (5.2.1): über mindestens 350 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (5.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 2 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder –Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.
6. Los 5: (6.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (6.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (6.2.1): über mindestens 500 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (6.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 3 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder –Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.
7. Los 6: (7.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (7.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (7.2.1): über mindestens 370 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (7.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 2 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder –Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.
8. Los 7: (8.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (8.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (8.2.1): über mindestens 390 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (8.2.2): bei denen durchschnittlich

mindestens 2 unterschiedliche Kleinbusse oder Niederflur-Linienbusse oder -Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.

9. Los 8: (9.1): Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 und/oder § 43 PBefG (Verkehrsleistungen gemäß §§ 42a, 46-49 PBefG werden nicht berücksichtigt) (9.2): innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020) (9.2.1): über mindestens 450 000 erbrachte Fahrplan-Kilometer und (9.2.2): bei denen durchschnittlich mindestens 2 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder -Gelenkbusse gleichzeitig eingesetzt wurden.

10. Nachweis wahlweise einer Bescheinigung der zuständigen Industrie- und Handelskammer (IHK) über die fachliche Eignung gem. §§ 3, 4, 6, 7 PBZugV vom Bieter selbst oder einer zur Führung der Geschäfte bestellten Person. Oder: Vorlage einer gültigen Urkunde gemäß § 42 PBefG. Oder: Vorlage einer gültigen Urkunde nach §§ 48, 49 PBefG.

Nível(is) mínimo(s) das normas eventualmente aplicáveis:

Bei Bewerbungen auf nur ein Los gelten als Mindeststandards die jeweiligen Anforderungen III.

1.3) Ziffer 1 bis 10 allesamt.

Bei Bewerbungen auf mehrere Lose:

1. Bewerber müssen sich noch nicht im Teilnahmewettbewerb für ein Angebot auf ein Los oder mehrere Lose festlegen. D.h. ein Teilnahmeantrag/eine Bewerbung kann in Bezug auf ein Los, mehrere Lose oder alle Lose abgegeben werden.

2. Bewirbt sich ein Bewerber auf mehrere Lose, prüft der Auftraggeber die Eignung zunächst für jedes Los gesondert und sodann für jede mathematisch mögliche Kombination der Lose, die in der Bewerbung angegeben sind. Dabei werden jedoch nur Kombinationen mit max. 4 Losen gebildet, weil nach Ablauf des Teilnahmewettbewerbs Angebote auf max. 4 Lose zulässig sind (Angebotslimitierung). D.h., es werden Lose in Kombinationen bzw. Gruppen mit 2, 3 und 4 Losen gebildet und für jede dieser Gruppen wird geprüft, ob die Referenz-Mindestanforderungen für diese Gruppe von Losen erfüllt sind.

3. Dabei gelten für eine gebildete Kombination/Gruppe von Losen folgende Mindestanforderungen:

3.1. Nachweis über die Erbringung von Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 42 PBefG (Verkehrsleistungen gemäß §§ 42a, 43-49 PBefG werden nicht berücksichtigt)

3.2. über mindestens so viele Fahrplan-Kilometer, wie sich dies aus der Summe der geforderten Fahrplan-Kilometer für jedes Los (s. oben) ergibt. [Bsp.: Für Los 1 und 2 wären dies 480 000 + 575 000 km = 1 055 000 km] und

3.3. mit mindestens so vielen unterschiedliche Busse, wie sich dies aus der Summe der geforderten Busse für jedes Los (s. oben) ergibt. [Bsp.: Für Los 1 und 2 wären dies 2 + 3 = 5 unterschiedliche Niederflur-Linienbusse oder -Gelenkbusse] und

3.4. innerhalb mindestens eines Jahres in den letzten 3 Kalenderjahren (2018-2020).

4. Die Erfüllung der gem. (3.1 bis 3.4) festgelegten Mindestanforderungen können durch eine Referenz oder durch mehrere Referenzen unter Verwendung des Formulars VIII nachgewiesen werden.

5. Sonderregelung, wenn die gem. (2) gebildete Gruppe der Lose das Los 7 umfasst: In dem Fall reicht es für 390 000 Fahrplan-Kilometer der für die Gruppe insgesamt geforderten Fahrplan-Kilometer auch aus, wenn diese km mit Kleinbussen erbracht wurden. Dies kann durch ein oder mehrere Referenzen erfolgen, die die Anforderungen gem. Ziffer III.1.3, 8. dieser Bekanntmachung erfüllen.

6. Sonderregelung, wenn die gem. (2) gebildete Gruppe der Lose das Los 8 umfasst: In dem Fall reicht es für 450 000 Fahrplan-Kilometer der für die Gruppe insgesamt geforderten Fahrplan-Kilometer auch aus, wenn diese km durch die Erbringung von Busverkehrsleistungen im Linienverkehr i. S. v. § 43 PBefG (Verkehrsleistungen gemäß §§ 42a, 46-49 PBefG werden nicht berücksichtigt) nachgewiesen werden. Dies kann durch ein

oder mehrere Referenzen erfolgen, die die Anforderungen gem. Ziffer III.1.3, 9. Dieser Bekanntmachung erfüllen.

7. Aus diesem Vorgehen ergibt sich, für welche Lose oder welche Loskombinationen bzw. Gruppe von Losen ein Bewerber die Referenz-Mindestanforderungen gem. (3) nachgewiesen hat.

8. Der Auftraggeber teilt jedem Bewerber nach Ablauf des Teilnahmewettbewerbs mit, für welches Los und ggf. welche Loskombination(e)n er seine Eignung nachgewiesen hat.

9. Der Bewerber kann dann frei wählen, auf welches benannte Los/welches der benannten Lose er ein Angebot abgibt.

III.1.6. Cauções e garantias exigidas

Siehe Ausschreibungsunterlagen.

III.1.7. Principais condições de financiamento e modalidades de pagamento e/ou referência às disposições que as regulam

Siehe Ausschreibungsunterlagen.

III.1.8. Forma jurídica que deve assumir o agrupamento de operadores económicos ao qual vai ser adjudicado o contrato

Siehe Ausschreibungsunterlagen.

III.2. Condições relacionadas com o contrato

III.2.1. Informação sobre uma profissão específica

A execução dos serviços está reservada a uma profissão específicaReferência às disposições legislativas, regulamentares ou administrativas pertinentes:

§§ 3 ff. PBZugV

III.2.2. Condições de execução do contrato

Siehe Ausschreibungsunterlagen.

III.2.3. Informação sobre o pessoal responsável pela execução do contrato

Obrigações de indicar os nomes e habilitações profissionais do pessoal destacado para a execução do contrato

Secção IV: Procedimento

IV.1. Descrição

IV.1.1. Tipo de procedimento

Procedimento por negociação com abertura prévia de um concurso

IV.1.3. Informação acerca do acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

IV.1.4. Informação sobre a redução do número de soluções ou propostas durante a negociação ou o diálogo

Recurso a procedimento faseado para redução gradual do número de soluções a discutir ou propostas a negociar

IV.1.8. Informação relativa ao Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)

O contrato é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos: não

IV.2. Informação administrativa

IV.2.2.

Prazo para a receção das propostas ou pedidos de participação

Data: 16/04/2021 Hora local: 12:00

IV.2.3. Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas ou dos convites para participar aos candidatos selecionados

IV.2.4. Línguas em que as propostas ou os pedidos de participação podem ser apresentados Alemão

Secção VI: Informação complementar

VI.1. Informação sobre o carácter recorrente

Contrato recorrente: não

VI.3. Informação adicional

1. Das vom Auftraggeber durchgeführte Verfahren ist ein Verhandlungsverfahren mit vorgeschaltetem Teilnahmewettbewerb nach Maßgabe der SektVO. Die vergaberechtlichen Grundsätze der Transparenz des Verfahrens und der Gleichbehandlung aller Bewerber werden im gesamten Verfahren streng beachtet. Der Auftraggeber behält sich vor, den Auftrag auf der Grundlage der Erstangebote zu vergeben, ohne in Verhandlungen einzutreten.

2. Diese Bekanntmachung leitet den vorgeschalteten Teilnahmewettbewerb ein.

3. Ein Bewerber oder eine Bewerbergemeinschaft kann andere Unternehmen als Eignungsverleiher bezogen auf die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit einsetzen. Für die Benennung eines Unternehmens als Eignungsverleiher bezogen auf die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit hat der Bewerber zusätzlich einzureichen:

- i) Formular VI gemäß Abschnitt III.1.2) der EU-weiten Bekanntmachung,
- ii) die unter Abschnitt III.1.1) der EU-weiten Bekanntmachung aufgeführten Unterlagen jeweils allesamt von dem Eignungsverleiher (also Formulare II), III), IV) und Handelsregistrauszug),
- iii) eine Verpflichtungserklärung von dem Eignungsverleiher unter Verwendung des Formulars IX.

Es wird darauf hingewiesen, dass ein anderes Unternehmen nicht nur ein selbständiges, von dem Bewerber rechtlich verschiedenes Unternehmen sein kann, sondern hierunter auch ein konzernverbundenes/-angehöriges Unternehmen zu verstehen ist.

4. Die von Bewerbern erbetenen, personenbezogenen Angaben werden im Rahmen des Vergabeverfahrens verarbeitet und gespeichert (Datenschutzklausel). Die Angaben sind Voraussetzung für die Berücksichtigung eines Teilnahmeantrages/Angebotes. Ein entsprechendes Informationsblatt „Information über die Verarbeitung personenbezogener Daten“ ist der Vergabeunterlage beigelegt.

5. Im Anschluss an den Teilnahmewettbewerb werden die ausgewählten Bewerber zur Abgabe eines Angebotes auf Basis der Vergabeunterlagen aufgefordert. In den Vergabeunterlagen werden den Bietern weitere Projektinformationen und die Zuschlagskriterien mitgeteilt. Die Vergabeunterlagen sind ebenfalls von Beginn des Verfahrens an über die angegebene Internetplattform abrufbar.

Bekanntmachungs-ID: CXPSYDFYS2S

VI.4. Procedimentos de recurso

VI.4.1. Organismo responsável pelos processos de recurso

Nome oficial: Vergabekammer Westfalen bei der Bezirksregierung Münster

Endereço postal: Albrecht-Thaer-Straße 9

Localidade: Münster

Código postal: 48147
País: Alemanha
Telefone: +49 25141-110
Fax: +49 2514112-525

VI.4.3. Processo de recurso

Informações precisas sobre o(s) prazo(s) de recurso:

- 1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber/Bieter gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach §160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind nach § 160 Abs.3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen,
- 4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

VI.5. Data de envio do presente anúncio

16/03/2021